

SIIRTOTYÖLÄISTEN SOSIAALITURVAN HALLINTOTOIMIKUNTA

(97/C 170/03)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

Keskimääräisissä vuotuisissa kustannuksissa ei otata huomioon neuvoston asetuksen (ETY) N:o 574/72 94 artiklan 2 kohdassa ja 95 artiklan 2 kohdassa säädettyä 20 prosentin vähennystä.

Keskimääräisiin kuukausittaisiin nettokustannuksiin on tehty 20 prosentin vähennys.

LUONTOISETUUKSIEN KESKIMÄÄRÄISET KUSTANNUKSET VUONNA 1993 (*)

I. Asetuksen (ETY) N:o 574/72 94 artiklan soveltaminen

Asetuksen (ETY) N:o 1408/71 19 artiklan 2 kohdassa tarkoitetuille perheenjäsenille vuonna 1993 myönnettyjen luontoisetuuksien korvaamista koskevat määrät määritetään seuraavien keskimääräisten kustannusten perusteella:

Saksa	vuodessa	netto kuukaudessa
Ortskrankenkassen (paikalliset sairauskassat)	1 554,64 DEM	104,00 DEM
Betriebskrankenkassen (yritysten sairauskassat)	1 498,84 DEM	100,00 DEM
Innungskrankenkassen (kauppakiltojen sairauskassat)	1 417,00 DEM	94,00 DEM
Landwirtschaftliche Krankenkasse (maatalouden sairauskassa)	1 365,09 DEM	91,00 DEM
Seekrankenkasse (merimiesten vakuutuskassa)	1 512,87 DEM	101,00 DEM
Bundesknappschaft (liittovaltion kaivostyöntekijöiden vakuutuskassa)	1 715,97 DEM	114,00 DEM
Ersatzkassen für Arbeiter (työläisten korvauskassat)	1 488,97 DEM	99,00 DEM
Ersatzkassen für Angestellte (toimihenkilöiden korvauskassat)	1 440,14 DEM	96,00 DEM

II. Asetuksen (ETY) N:o 574/72 95 artiklan soveltaminen

Asetuksen (ETY) N:o 1408/71 28 ja 28 a artiklan mukaisesti vuonna 1993 myönnettyjen luontoisetuuksien korvaamista koskevat määrät määritetään seuraavien keskimääräisten kustannusten perusteella:

Saksa	vuodessa	netto kuukaudessa
Ortskrankenkassen (paikalliset sairauskassat)	5 728,60 DEM	382,00 DEM
Bundesknappschaft (liittovaltion kaivostyöntekijöiden vakuutuskassa)	5 756,87 DEM	384,00 DEM

(*) Keskimääräiset kustannukset, Espanja: EYVL N:o C 123, 19.5.1995.
Keskimääräiset kustannukset, Luxemburg ja Alankomat: EYVL N:o C 262, 7.10.1995.
Keskimääräiset kustannukset, Belgia ja Ranska: EYVL N:o C 118, 23.4.1996.
Keskimääräiset kustannukset, Yhdistynyt kuningaskunta: EYVL N:o C 216, 26.7.1996.
Keskimääräiset kustannukset, Kreikka ja Irlanti: EYVL N:o C 73, 8.3.1997.

LUONTOISETUUKSIEN KESKIMÄÄRÄISET KUSTANNUKSET VUONNA 1994 ⁽¹⁾

I. Asetuksen (ETY) N:o 574/72 94 artiklan soveltaminen

Asetuksen (ETY) N:o 1408/71 19 artiklan 2 kohdassa tarkoitetuille perheenjäsenille vuonna 1994 myönnettyjen luontoisetuuksien korvaamista koskevat määrät määritetään seuraavien keskimääräisten kustannusten perusteella:

	<i>vuodessa</i>	<i>netto kuukaudessa</i>
Yhdistynyt kuningaskunta	950,60 GBP	63,37 GBP

II. Asetuksen (ETY) N:o 574/72 95 artiklan soveltaminen

Asetuksen (ETY) N:o 1408/71 28 ja 28 a artiklan 2 mukaisesti vuonna 1994 myönnettyjen luontoisetuuksien korvaamista koskevat määrät määritetään seuraavien keskimääräisten kustannusten perusteella:

	<i>vuodessa</i>	<i>netto kuukaudessa</i>
Yhdistynyt kuningaskunta	1 676,04 GBP	111,74 GBP

LUONTOISETUUKSIEN KESKIMÄÄRÄISET KUSTANNUKSET VUONNA 1995

I. Asetuksen (ETY) N:o 574/72 94 artiklan soveltaminen

Asetuksen (ETY) N:o 1408/71 19 artiklan 2 kohdassa tarkoitetuille perheenjäsenille vuonna 1995 myönnettyjen luontoisetuuksien korvaamista koskevat määrät määritetään seuraavien keskimääräisten kustannusten perusteella:

	<i>vuodessa</i>	<i>netto kuukaudessa</i>
Espanja	80 597 ESP	5 373 ESP

II. Asetuksen (ETY) N:o 574/72 95 artiklan soveltaminen

Asetuksen (ETY) N:o 1408/71 28 ja 28 a artiklan mukaisesti vuonna 1995 myönnettyjen luontoisetuuksien korvaamista koskevat määrät määritetään seuraavien keskimääräisten kustannusten perusteella:

	<i>vuodessa</i>	<i>netto kuukaudessa</i>
Espanja	321 278 ESP	21 419 ESP

⁽¹⁾ Keskimääräiset kustannukset, Espanja: EYVL N:o C 216, 26.7.1996.
Keskimääräiset kustannukset, Belgia, Irlanti: Alankomaat ja Itävalta, EYVL N:o C 73, 8.3.1997.